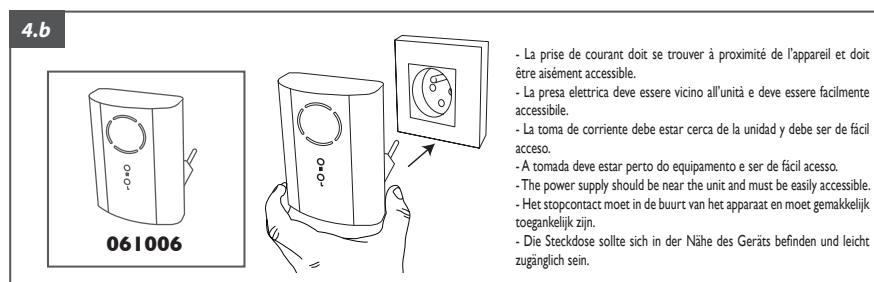
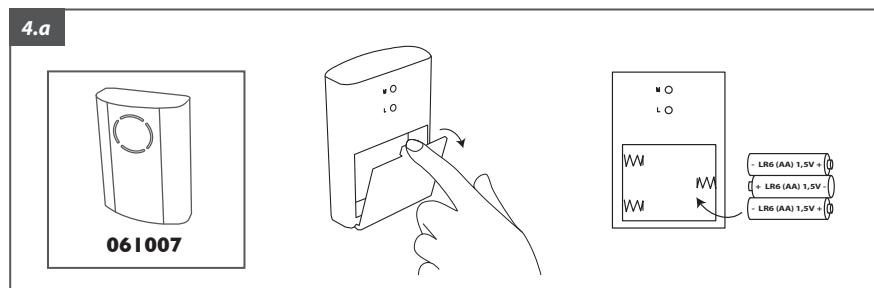
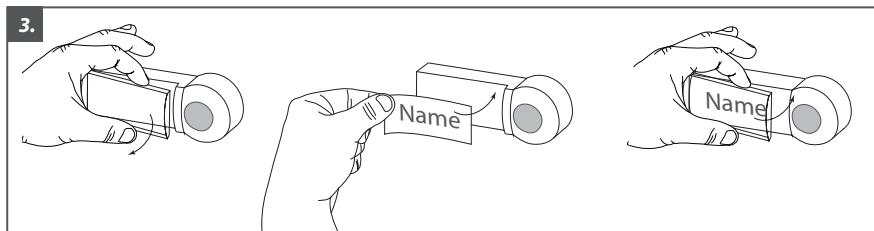
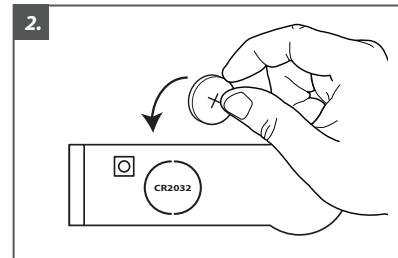
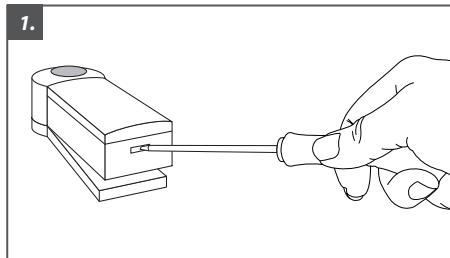


Carillo Carillo Plug

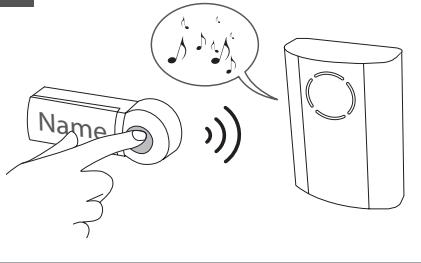
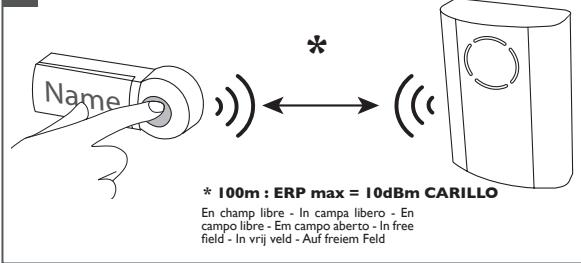
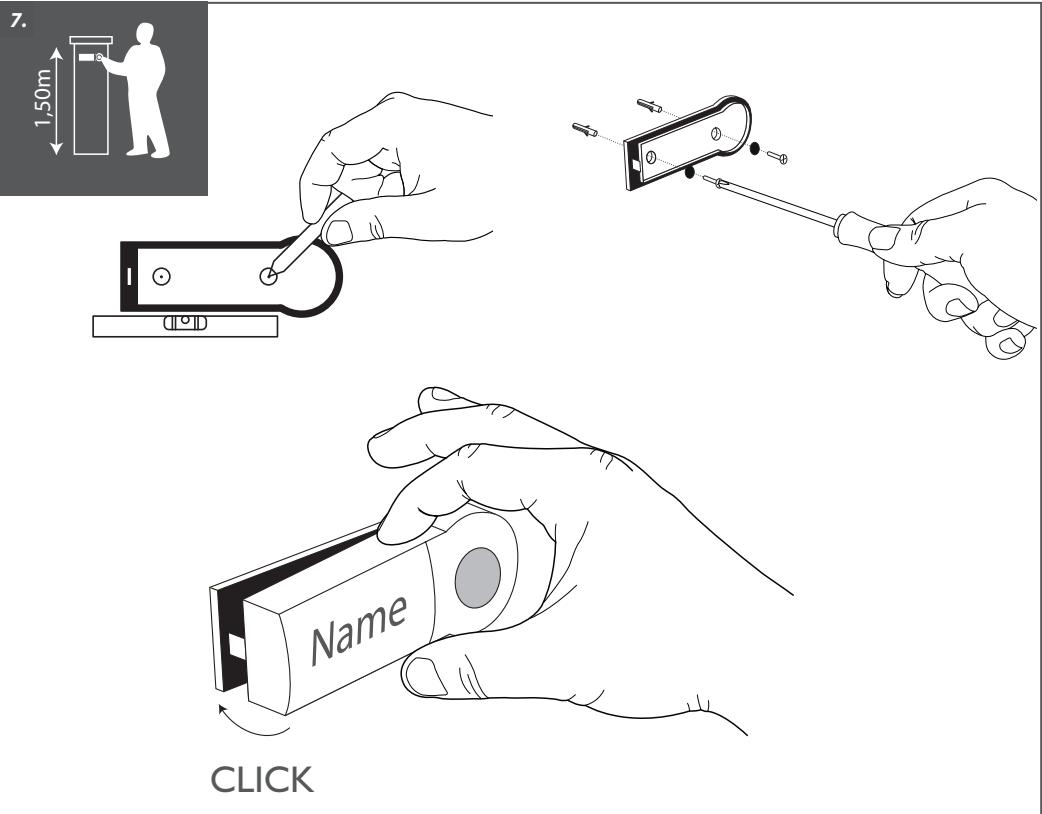
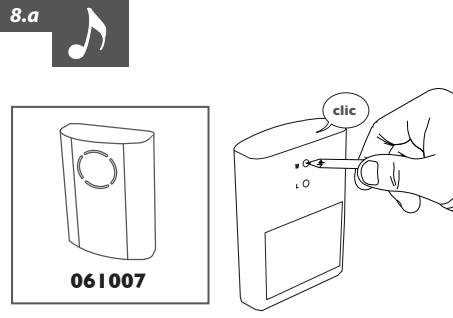
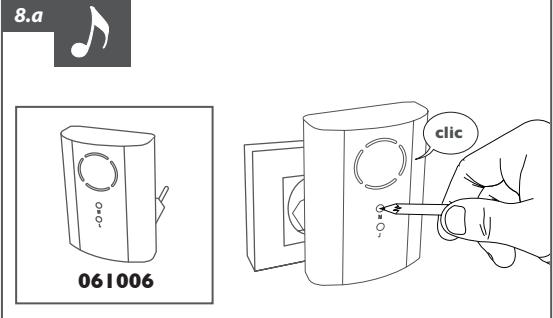
v5

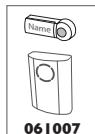
061006 - 061007



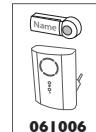
- La prise de courant doit se trouver à proximité de l'appareil et doit être aisément accessible.
- La presa elettrica deve essere vicino all'unità e deve essere facilmente accessibile.
- La toma de corriente debe estar cerca de la unidad y debe ser de fácil acceso.
- A tomada deve estar perto do equipamento e ser de fácil acesso.
- The power supply should be near the unit and must be easily accessible.
- Het stopcontact moet in de buurt van het apparaat en moet gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Die Steckdose sollte sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.



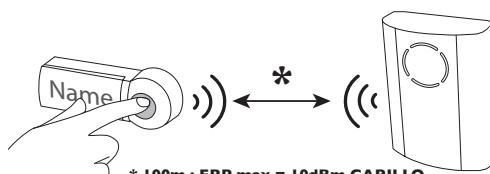
5. TEST**6. TEST****7.****8.a****8.a**



RESET X

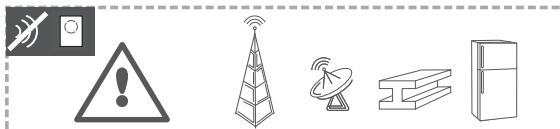


RESET X



* 100m : ERP max = 10dBm CARILLO

En champ libre - In campo libero - En campo libre - Em campo aberto - In free field - In vrij veld - Auf freiem Feld



France

0 892 701 369 Service 0,35 € / min
+ prix appel

Italia : +39 02 96488273

assistenza_cfitt@avidsen.com

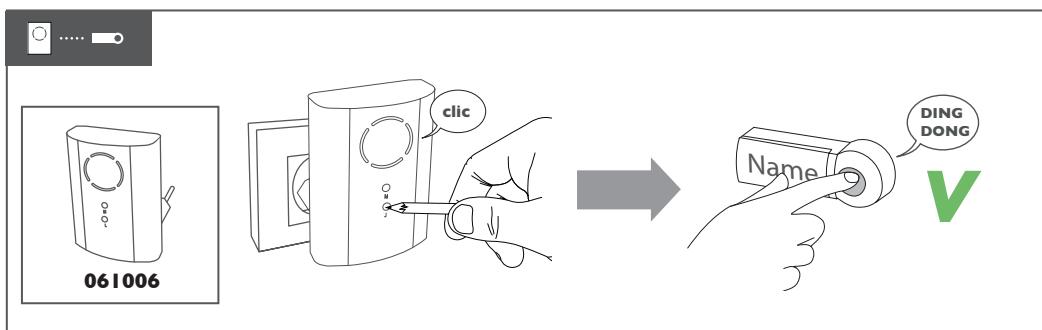
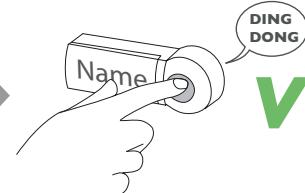
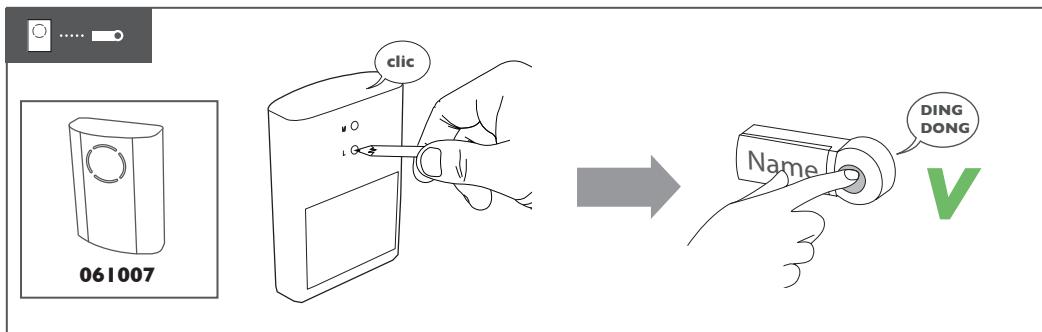
España : +34 902 109 819

soporte_avies@avidsen.com

BE-NL-LU-DE-CH-AT :

+352 26302353

sav@benelom.com



Netz trennen und keinen eigenen Reparaturversuch unternehmen. Nur kompetentes und speziell dafür ausgebildetes Personal darf handarbeiten. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften können erhebliche Gefahren auftreten.
Batterie- oder akkubetriebene Geräte und Anlagen : Bei falsch eingelegten Batterien oder Akkus besteht Explosionsgefahr. Verbrauchte Batterien bzw. Akkus sind gegen neue Batterien bzw. Akkus des vom Batterien- bzw. Akku-Hersteller empfohlenen Typs oder eines gleichwertigen Typs auszuwechseln. • Bei der Entsorgung der verbrauchten Batterien oder Akkus sind die Entsorgungshinweise des Batterie- bzw. Akku-Herstellers genau zu beachten. Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.

nie in der Nähe von, op een metalen ondergrond, monteren. • Altijd nagaan of de codering van de ontvanger overeenkomt met die van de zender.

Onderhoud : De goede werking van het product kan alleen gegarandeerd worden, als het onderhoud door een bevoegd persoon uitgevoerd is binnen de door de installateur, de fabrikant, en de normen die van kracht zijn gestelde tijd. • De interventies van installatie, onderhoud, reparatie en schoonmaak moeten gedocumenteerd zijn. Deze documenten moeten door de gebruiker bewaard worden en ter beschikking zijn van de bevoegde persoon die belast is met de hierboven genoemde taken.

Waarschuwing voor de gebruiker : De hierbij ingesloten instructies en documentatie moeten met aandacht gelezen worden. • Het product moet bestendig zijn voor het gebruik waarvoor het ontworpen is (bij voorbeeld: deze draadloze deurbel moet in een woonhuis of allemaal huis geboden worden om voor de aanwezigheid van een bezoeker). Elk ander gebruik wordt als gevaarlijk beschouwd. Geen enkele wijziging behoeft die eventueel in de handleiding staan toegepast. • De hierbij ingesloten "notice" en documentatie worden als richtlijn gegeven voor het gebruik van het product, en kunnen zonder advies vooraf heel de doel van veranderingen zijn. Het bedrijf CPI weigert elke eventuele verantwoording. • De producten, de samenvoering, de documentatie en andere, moeten buiten kinderbereik bewaard worden. • In geval van onderhoud, schoonmaak of een slechte werking van het product, moet de stroom afgesloten worden, en geen poging van intervenie wagen. Zich alleen tot bewerkingen te wijden wendende die belast is met die taken. Het niet-respecteren van deze instructies kunnen tot situaties leiden die gevaarlijk zijn.

Material uitgerust met batterijen of accu's : Geen van een lelijke installering van batterijen of accu's is ontpleiningsgevaar. Legt batterijen of accu's moeder door heefzelle, of evenwijdige type, aangedaan door de fabrikant van batterijen of accu's, vangen worden. Volg nauwgezet de instructies van de fabrikant van batterijen of accu's wat betreft de afval van de gebruikte batterijen of accu's. De stroomstekker moet zich dicht bij het apparaat bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.

SICHERHEITSHINWEISE : Folgende Sicherheitshinweise sind fester und unerlässlicher Bestandteil des Produkts und müssen dem Benutzer beigebracht werden. Sie sollen so präzise durchsinn, dass sie enthalten wichtige Hinweise zu Einbau, Benutzung und Wartung des Produkts. Bewahren Sie diese Anleitung auf, so dass sie ggf für spätere Benutzer zur Verfügung steht. Bei unsachgemäßer Installation können erhebliche Gefahren auftreten.

Auffallen : Der Einbau darf nur durch qualifiziertes Fachpersonal gemäß den geltenden örtlichen, regionalen, staatlichen und europäischen Vorschriften ausgeführt werden. Montage, elektrische Anschlüsse und Einstellungen sind fachmännisch auszuführen. Verpackungsmaterial (Karton, Kunststofffolien, Styropor usw.) muss unvergänglich entsorgt werden; aus Sicherheitsgründen darf es nicht in Kinderhände gelangen. Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeten oder durch elektromagnetische Felder gestörten Räumen installiert werden. Brennbare Gase oder Rauch stellen ein erhebliches Sicherheitsrisiko dar. Der Hersteller hat grundsätzlich nicht für den Einbau von Vorrichtungen und/oder Geräten, die die Produktvielfältigkeit, Sicherheit und Funktion beeinträchtigen. Für Reparaturen oder das Auswechseln von Einzelteilen sollten ausschließlich Originalersatzteile verwendet werden.

Die Installationsfirm muss in der Lage sein, über Betrieb, Wartung und Bedienung jedes einzelnen Bestandteils wie auch des Gesamtsystems eingehend Auskunft zu erteilen.

Hinweise für eine optimale Geräteleistung : Empfänger in 150 à 250 m Höhe befestigen. Empfänger nicht neben oder auf einer Metallunterlage anbringen. Überprüfen, ob Empfänger und Sender einheitlich codiert sind.

Warnung : Die Montage und Wartung des Produkts ist nur durch qualifiziertes Personal in den entsprechenden und den Hersteller angegebenen Ausständen von schriftgemäßer gewartet wird. Einbau-, Wartungs-, Reparatur- und Reinigungsarbeiten müssen dokumentiert werden. Diese Aufzeichnungen sind vom Benutzer aufzubewahren und dem für die ergänzenden Personale zur Verfügung zu stellen.

Wahrnehmung für den Benutzer : Lesen Sie die beigelegte Anleitung und die dazugehörige Dokumentation aufmerksam durch. Das Produkt darf nur für den Zweck eingesetzt werden, für den es ursprünglich entwickelt wurde (z.B. ist diese draadloze Hausrufanlage nur im Wohn- oder privaten Bereich für die Ankündigung wortender Besucher zugelassen). Jeder davon abweichende Gebrauch gilt als gefährlich. Änderungen, soweit nicht in der Bedienungsanleitung angegeben, grundsätzlich unzulässig. Die in dieser Anleitung und der dazugehörigen Dokumentation enthaltenen Angaben zur Produktanwendung sind unverbindlich und können ohne Vorankündigung geändert werden. Die Fa. CPI übernimmt hierfür grundsätzlich keine Haftung. Produkte, Vorrichtungen, Dokumentation, etc. sind von Kindern sicher aufzuhbewahren. Bei Wartung, Reinigung oder Funktionsstörungen Gerät vom Netz trennen und keinen eigenen Reparaturversuch unternehmen. Nur kompetentes und speziell dafür ausgebildetes Personal darf handarbeiten. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften können erhebliche Gefahren auftreten.

Batterie- oder akkubetriebene Geräte und Anlagen : Bei falsch eingelegten Batterien oder Akkus besteht Explosionsgefahr. Verbrauchte Batterien bzw. Akkus sind gegen neue Batterien bzw. Akkus des vom Batterien- bzw. Akku-Hersteller empfohlenen Typs oder eines gleichwertigen Typs auszuwechseln. • Bei der Entsorgung der verbrauchten Batterien oder Akkus sind die Entsorgungshinweise des Batterie- bzw. Akku-Herstellers genau zu beachten. Die Steckdose muss sich in der Nähe des Geräts befinden und leicht zugänglich sein.



FR Ne jetez pas les piles et les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites recycler ces appareils par votre distributeur ou utilisez les collections de collecte sélective mise à votre disposition par votre commune.

IT Non gettare le pile e le apparecchiature fuori uso insieme ai rifiuti domestici. Le sostanze dannose contenute in esse possono nuocere alla salute dell'ambiente. Restituire questo materiale al distributore o utilizzare la raccolta differenziata organizzata dal comune.

ES No tire las pilas ni los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento.

PT Não junte as pilhas nem os aparelhos inservíveis com os resíduos domésticos. As substâncias perigosas que ambos podem conter podem ser prejudiciais para a saúde e o ambiente. Entregue esses aparelhos ao seu lojero ou recorra aos meios de recolha sugeridos pelo seu município.

DE De lege batterijen en oude apparaten niet met het huishuil meegeven: deze kunnen gevarelijke stoffen bevatten die de gezondheid en het milieu schaden.

De oude apparaten door uw distributeur laten innemen of gescheiden vuilnismaling van uw gemeente gebruiken.

NL Don't throw batteries or out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city.

D Verbrauchte Batterien und nicht mehr benutzte Geräte sind Sondermüll. Sie enthalten möglicherweise gesundheits- und umweltschädliche Substanzen.

Geben Sie alte Geräte zur fachgerechten Entsorgung beim Gerätehändler ab bzw. benutzen Sie die örtlichen Recyclinghöfe.

Conforme RED, utilisable dans la C.E.E.
Conforme RED, utilizzabile nei paesi C.E.E.
Conforme RED, usado en de la C.E.E.
Conform RED, utilizável na C.E.E.
Conform product RED, te gebruiken in de EEG
Compliant with RED, usable in the EEC
Entspricht der RED, in der EWG verwendbar



FR Ce symbole indique que l'appareil s'installe et s'utilise uniquement à l'intérieur
I - Questo simbolo indica che l'apparecchio si installa e si utilizza unicamente all'interno

E - Este símbolo indica que el aparato se instala y utiliza únicamente en el interior

P - Este símbolo indica que o aparelho só pode ser instalado e usado em interiores

GB - This symbol indicates that the device must only be installed and used indoors

NL - Dit symbool betekent dat het apparaat alleen mag worden geïnstalleerd en gebruikt

D - Dieses Symbol zeigt an, dass das Gerät nur innen installiert und verwendet wird

CONDITION DE GARANTIE : Cet appareil est garanti, pièces et main d'œuvre dans nos ateliers. La garantie ne couvre pas les consommables (piles, batteries etc) et les dégâts occasionnés par une mauvaise utilisation, mauvaise installation, intervention extérieure, détérioration par choc physique ou électrique, chute ou phénomène atmosphérique... Ne pas ouvrir l'appareil afin de ne pas perdre le couvert de la garantie. • Entretenir avec un chiffon doux seulement, pas de solvant. La garantie s'annule si vous démontez les pièces. Avant le nettoyage, débrancher ou mettre l'appareil hors tension. Attention : N'employez aucun produit ou émanation dépuratoire carbone, alcool ou similaire. En plus de risquer d'endommager votre appareil, les vapeurs sont également dangereuses pour votre santé et explosives. N'empêchez aucun outil de causer de tension (brosse en métal, outil pointu...ou autre) pour le nettoyage. Le ticket de caisse ou la facture fait preuve de la date d'achat.

CONDIZIONI DI GARANZIA : Questo apparecchio è garantito, pezzi di ricambio e manodopera, presso la fabbrica. La garanzia non copre gli consumabili (pile, batterie, ecc.) e i danni causati da误用, installazione errata, intervento esterno, deterioramento a causa di urto, scarica elettrica, calore o fenomeno atmosferico... Non aprire l'apparecchio al fine di non perdere la copertura della garanzia. • Pulire solo con un panno morbido senza solventi. Prima di pulire, scollegare o togliere la corrente dall'apparecchio. Attenzione: Non impiegare nessuna soluzione pulente a base carbonilica, alcool o simili. Oltre al rischio di danneggiare l'apparecchio, i vapori emanati sono pericolosi per la salute ed esplosivi. Non impiegare utensili conduttori di tensione (spazzole in metallo, utensili appuntiti o altro) per la pulizia. Lo scontrino o la fattura constituiscono prova della data di acquisto.

CONDICIONES DE GARANTIA : Este aparato es garantido, piezas y mano-deobra no oficiales. La garantía no cubre los consumables (piles, baterías, etc.) y los daños causados por: uso incorrecto, mala instalación, intervención exterior, deterioro por choque eléctrico, calor o fenómeno atmosférico... Nunca abra el aparato para probar la garantía. Limpie solo con una tela suave sin solventes. Antes de limpiar, desconectar y switch off el sistema. **Atención:** No utilice ningún utensilio para limpiar que sea de base carbólico, alcohol o similar. Además de poder dañar el aparato, los vapores que desprenden son explosivos y peligrosos para su salud. No utilice ningún utensilio que pueda ser conductor de corriente (cepillo metálico, utensilio punzante, etc.) para la limpieza. El ticket de caja o la factura comprueba la fecha de compra.

CONDICIONES DE GARANTIA : Estas piezas y mano-deobra no oficiales. La garantía no cubre los consumables (piles, baterías, etc.) y los daños causados por: uso incorrecto, mala instalación, intervención exterior, deterioro por choque eléctrico, calor o fenómeno atmosférico... Nunca abra el aparato para probar la garantía.

Limpie solo con una tela suave sin solventes. Antes de limpiar, desconectar y switch off el sistema. **Atención:** No utilice ningún utensilio para limpiar que sea de base carbólico, alcohol o similar. Además de poder dañar el aparato, los vapores que desprenden son explosivos y peligrosos para su salud. No utilice ningún utensilio que puede ser conductor de corriente (cepillo metálico, utensilio punzante, etc.) para la limpieza. El ticket de caja o la factura comprueba la fecha de compra.

GUARANTEE CONDITIONS : This device is guaranteed for labour and parts in our premises. The guarantee does not cover: the consumables (batteries, etc.) and the damage caused by misuse, improper installation, external intervention, deterioration by mechanical or electrical shock, heat or atmospheric phenomenon... Never open the apparatus or the guarantee will be invalidated. • Only ever clean with a soft cloth never use solvents. Before cleaning disconnect and switch off the system. **Caution:** Do not use any acid or alcohol based or other similar cleaning product or solvent. You may damage the appliance and the vapours are explosive and dangerous for your health. Do not use any tool which can be voltage conductor (metallic brush, sharp tool... or other) for cleaning. The sales slip or the invoice is required as proof of purchase date.

GUARANTEED VOORWAARDEN : De garantie van dit toestel is van toepassing op de onderdelen en het arbeidslopend in onze werkplaatsen. De garantie geldt niet: de consumptieartikelen (cellen, batterijen, enz.) en de schade veroorzaakt door: verkeerd gebruik, slechte installatie, interventie van buitenaf, beschadiging door fysiek of elektrische schok, val of atmosferisch verschijnsel.

• Het toestel niet openen om de dekking van de garantie niet te verliezen. • Onderhouden met een zachte doek, geen solventen gebruiken. Trek voordat u het systeem reinigt de stekker uit of zet het apparaat uit. **OGELET** Gebruik geen producten die rooken als carboy, alcohol of eengelsje bevatten. Behalve het risico dat het uw apparaat beschadigt, zijn de dampen gevarenlijk voor uw gezondheid en zijn ze explosief. Gebruik bij het schoonmaken geen hulpmiddelen die de stroom geleiden (metalen borstels, puntige voorwerpen,... of anders). De kassatje of de faktuur dient als bewijs van de aankondaputum.

GUARANTEEDBEDINGUNGEN : Dieses Gerät verfügt über eine Garantie für Einzelteile und Arbeitsaufwand in unseren Werkstätten. Die Garantie deckt nicht ab: das Verbrauchsmaterial (Batterien, Akkus, usw.) sowie Schäden, die verursacht wurden durch: eine falsche Behandlung, falsche Installation, äußere Einflüsse, Beschädigung durch physischen oder elektrischen Schock, Sturz oder atmosphärische Erscheinungen. • Das Gerät darf nicht öffnen, um die Garantiedeckung nicht zu verlieren. • Nur mit einem weichen Tuch reinigen, keine Reinigungsmittel verwenden. Vor der Reinigung, das System vom Stromkreis trennen. Achtung: Kein Produkt oder Benzin, Kalkkarbonat, Alkohol oder ähnliches verwenden. Sie riskieren nicht nur ihr Gerät zu beschädigen, sondern die Dämpfe können ebenfalls ihrer Gesundheit schädigen und sich entzünden. Kein Werkzeug verwenden, das Spannung leiten könnte (Metallborste, spitzes Werkzeug...oder anderes) Der Kassenzettel oder die Rechnung dienen als Nachweis für das Kaufdatum.

of anders). De kassatje of de faktuur dient als bewijs van de aankondaputum.

GUARANTEEDVOORWAARDEN : De garantie van dit toestel is van toepassing op de onderdelen en het arbeidslopend in onze werkplaatsen. De garantie geldt niet: de consumptieartikelen (cellen, batterijen, enz.) en de schade veroorzaakt door: verkeerd gebruik, slechte installatie, interventie van buitenaf, beschadiging door fysiek of elektrische schok, val of atmosferisch verschijnsel.

• Het toestel niet openen om de dekking van de garantie niet te verliezen. • Onderhouden met een zachte doek, geen solventen gebruiken. Trek voordat u het systeem reinigt de stekker uit of zet het apparaat uit. **OGELET** Gebruik geen producten die rooken als carboy, alcohol of eengelsje bevatten. Behalve het risico dat het uw apparaat beschadigt, zijn de dampen gevarenlijk voor uw gezondheid en zijn ze explosief. Gebruik bij het schoonmaken geen hulpmiddelen die de stroom geleiden (metalen borstels, puntige voorwerpen,... of anders). De kassatje of de faktuur dient als bewijs van de aankondaputum.

**DECLARATION UE DE CONFORMITE
EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DICHIAZIONE DI CONFORMITA UE
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD**

**DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EU DECLARATION OF CONFORMITY
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

Nom / Naam / Nombre / Nome / Name / Name / Nazwa :

M. Alexandre CHAVEROT (Président)

fabricant, mandataire ou personne responsable de la mise sur le marché de l'équipement

fabrikant, gevormachte, of verantwoordelijke voor het op de markt brengen van de uitrusting

fabbricante, mandatario, o persona responsabile dell'introduzione del prodotto sul mercato

fabrikanter, mandatario o persona responsable de la puesta en el mercado del equipo

fabricante, mandatário ou representante legal pela colocação do equipamento no Mercado

des Herstellers, seines Bevollmächtigten oder der für das Inverkehrbringen des Geräts verantwortlichen

Person manufacturer or person responsible of the placing on the market of equipment

Producēt, osoba upoważniona lub osoba odpowiedzialna za wprowadzenie wyposażenia na rynek

Siège social / Hoofdkantoor / Domicilio social / Domicilio social / Sede social / Firmensitz / Company name / siedziby głównej:

avidsen

Adresse / Adres / Indirizzo / Dirección / Endereço / Adresse / Address / Adres :

19 Avenue Marcel Dassault - 37200 TOURS - Fax : + 33 (0) 2.47.34.30.61 - Tel. : + 33 (0) 2.47.34.30.60

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:

Deze conformiteitsverklaring wordt aangegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant:

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Niniejszą deklarację zgodności sporządzono na odpowiedzialność producenta:

Identification du produit / Identificatie van het produkt / Identificazione del prodotto / Identificación del producto / Identificação do produto / Produktmerkmale / Identification of the product / Identyfikacja produktu:

- Référence commerciale / Commerciële referentie / Riferimento commerciale / Referencia comercial / Referência comercial / Produkbezeichnung / Commercial reference / handlowych odniesień :

061006 – Carillo Plug

- L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

- Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatielawgeving van Unie:

- L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

- El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

- O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:

- Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsschriften der Union:

- The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

- Przedmiot deklaracji opisanej powyżej jest zgodny z odpowiednimi przepisami harmonizacyjnymi Unii:

- Directive RED 2014/53/EU / Richtlijn RED 2014/53/EU / Directiva RED 2014/53/EU / Directiva RED 2014/53/EU / Richtlinie RED 2014/53/EU / RED directive 2014/53/EU / Dyrektywa RED 2014/53/EU

- Directive LVD 2014/35/EU / Richtlijn LVD 2014/35/EU / Directiva LVD 2014/35/EU / Directiva LVD 2014/35/EU / Directiva LVD 2014/35/EU / Richtlinie LVD 2014/35/EU / LVD directive 2014/35/EU / Dyrektywa LVD 2014/35/EU

- Directive EMC 2014/30/EU / Richtlijn EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Richtlinie EMC 2014/30/EU / EMC directive 2014/30/EU / Dyrektywa EMC 2014/30/EU

- Directive RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / RoHS richtlijn 2011/65/EU / Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) / Dyrektywa RoHS 2011/65/EU

- Directive REACH 1907/2006/EC / Directiva REACH 1907/2006/EC / Directiva REACH 1907/2006/EC / REACH directive 1907/2006/EC / REACH richtlijn 1907/2006/EC / Richtlinie 1907/2006/EC (REACH) / Dyrektywa REACH 1907/2006/EC

Standards

- RED EN 300 220-2 V3.1.1
- LVD EN 62368-1:2014 + A11:2017
- LVD EN 62479:2010
- EMC EN 301 489-1 V2.1.1
- EMC EN 301 489-3 V2.1.1

- A cet effet, déclare que toutes les séries d'essais ont été effectuées

- Verklaart daartoe dat alle series testen uitgevoerd zijn

- A tale effetto, dichiara chetutte le prove sono state eseguite

- A tal efecto, declara que se han efectuado todas las series de pruebas

- Para o efeito, declara que foram efectuadas todas as séries de ensaios

- Erklärt, dass alle Testreihen durchgeführt wurden

- Declares that all the required tests have been done

- W związku z tym oświadczam, że wykonano wszystkie serie prób.

Date / Datum / Data / Data / Datum / Date / Data:
17/03/2021 (17 mars 2021)

Signature et titre / Handtekening en functie / Firma e titolo / Y signo y cargo / Assinatura e título / Unterschrift und funktion / Signature and title / Podpis i stanowisko:

Mr. Alexandre CHAVEROT (Président)

(personne autorisée / bevoegd persoon / persona autorizzata / persona aut orizada / representante legal / autorisierte Person / authorized person / osoby upoważnionej)

avidsen

19 Avenue Marcel Dassault
37200 TOURS – France
Tel. : + 33 (0) 2.47.34.30.60
S.A.S. au capital de 1.406.064 €
N° siren : 420 462 533 00076



**DECLARATION UE DE CONFORMITE
EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DICHIAZIONE DI CONFORMITA UE
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD**

**DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EU DECLARATION OF CONFORMITY
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

Nom / Naam / Nombre / Nome / Name / Name / Nazwa :

M. Alexandre CHAVEROT (Président)

fabricant, mandataire ou personne responsable de la mise sur le marché de l'équipement

fabrikant, gevormachte, of verantwoordelijke voor het op de markt brengen van de uitrusting

fabbricante, mandatario, o persona responsabile dell'introduzione del prodotto sul mercato

fabrikante, mandatario o persona responsable de la puesta en el mercado del equipo

fabricante, mandatário ou representante legal pela colocação do equipamento no Mercado

des Herstellers, seines Bevollmächtigten oder der für das Inverkehrbringen des Geräts verantwortlichen

Person manufacturer or person responsible of the placing on the market of equipment

Producent, osoba upoważniona lub osoba odpowiedzialna za wprowadzenie wyposażenia na rynek

Siege social / Hoofdkantoor / Domicilio social / Domicilio social / Sede social / Firmensitz / Company name / siedziby głównej:

avidsen

Adresse / Adres / Indirizzo / Dirección / Endereço / Adresse / Address / Adres :

19 Avenue Marcel Dassault - 37200 TOURS - Fax : + 33 (0) 2.47.34.30.61 - Tel. : + 33 (0) 2.47.34.30.60

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:

Deze conformiteitsverklaring wordt aangegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant:

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante:

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante:

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:

Niniejszą deklarację zgodności sporządzono na odpowiedzialność producenta:

Identification du produit / Identificatie van het produkt / Identificazione del prodotto / Identificación del producto / Identificação do produto / Produktmerkmale / Identification of the product / Identyfikacja produktu:

- Référence commerciale / Commerciale referentie / Riferimento commerciale / Referencia comercial / Referência comercial / Produkthezeichnung / Commercial reference / handlowych odniesień :

061007 – Carillo

- L'objet de la déclaration décrite ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

- Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatielawgeving van Unie:

- L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

- El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

- O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:

- Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsschriften der Union:

- The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

- Przedmiot deklaracji opisanej powyżej jest zgodny z odpowiednimi przepisami harmonizacyjnymi Unii:

- Directive RED 2014/53/EU / Richtlijn RED 2014/53/EU / Directiva RED 2014/53/EU / Directiva RED 2014/53/EU / Richtlinie RED 2014/53/EU / RED directive 2014/53/EU / Dyrektywa RED 2014/53/EU

- Directive EMC 2014/30/EU / Richtlijn EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Directiva EMC 2014/30/EU / Richtlinie EMC 2014/30/EU / EMC directive 2014/30/EU / Dyrektywa EMC 2014/30/EU

- Directive RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / Directiva RoHS 2011/65/EU / RoHS directive 2011/65/EU / RoHS richtlijn 2011/65/EU / Richtlinie 2011/65/EU (RoHS) / Dyrektywa RoHS 2011/65/EU

- Directive REACH 1907/2006/EC / Directiva REACH 1907/2006/EC / Directiva REACH 1907/2006/EC / REACH directive 1907/2006/EC / REACH richtlijn 1907/2006/EC / Richtlinie 1907/2006/EC (REACH) / Dyrektywa REACH 1907/2006/EC

Standards

- RED EN 300 220-2 V3.1.1
- EMC EN 301 489-1 V2.1.1
- EMC EN 301 489-3 V2.1.1

- A cet effet, déclare que toutes les séries d'essais ont été effectuées
- Verklaart daartoe dat alle series testen uitgevoerd zijn
- A tale effetto, dichiara chetutte le prove sono state eseguite
- A tal efecto, declara que se han efectuado todas las series de pruebas
- Para o efeito, declara que foram efectuadas todas as séries de ensaios
- Erklärt, dass alle Testreihen durchgeführt wurden
- Declares that all the required tests have been done
- W związku z tym oznacza się, że wykonano wszystkie serie prób.

Date / Datum / Data / Data / Data / Datum / Date / Data: 17/03/2021 (17 mars 2021)

Signature et titre / Handtekening en functie / Firma e titolo / Firma y cargo / Assinatura e título / Unterschrift und funktion / Signature and title / Podpis i stanowisko:

Mr. Alexandre CHAVEROT (Président)

(personne autorisée / bevoegd persoon / persona autorizzata / persona aut orizada / representante legal / autorisierte Person / authorized person / osoby upoważnionej)

avidsen

19 Avenue Marcel Dassault
37200 TOURS – France
Tel.: + 33 (0) 2.47.34.30.60
S.A.S. au capital de 1.406.064 €
N° siret : 420 462 533 00076



Découvrez nos produits EXTEL sur : www.avidsen.com

